

NOM / NAME
 Prénom / First Name
 Date et lieu de naissance / Date and place of birth
 Adresse / Address
 Code Postal / Postcode Ville / City.....
 Tél / Phone Mail

Participants au séjour / Composition of family

(pour les mineurs non accompagnés de leurs parents, joindre l'autorisation écrite du responsable légal)

NOM Prénom Date de naissance
 NOM Prénom Date de naissance
 NOM Prénom Date de naissance
 NOM Prénom Date de naissance
 NOM Prénom Date de naissance

Animaux / Pet :

Véhicule / Vehicle : Immatriculation/Registration : Marque, couleur/Brand,color :

EMPLACEMENT CAMPING / PITCH RENTAL

Date d'arrivée (après 14h) / from (after 2pm) : Date de départ (avant 12h) / to (before noon):

- Tente / tent Dimensions/Size Avec électricité / electricity (6 ou 10 A)
 Caravane / caravan Dimensions/Size Prévoir câble 25m mini / bring your cable 25m mini
 Camping-car -3,5t Dimensions/Size Sans électricité / without electricity
 Auvent / awning

Règlement réservation emplacement : 55 €uros (dont 30 € à titre d'arrhes sur le séjour pour un emplacement déductibles du montant total du séjour et 25 € de frais de réservation).

Booking payment : 55€uros (30€ as a deposit and 25€ as reservation fees).

LOCATION MOBILE HOME / MOBILE HOME RENTAL

Date d'arrivée (après 15h) / from (after 3pm) : Date de départ (avant 10h) / to (before 10am) :

- Mobile Home Location TV/TV Rental Emplacement lit bébé/Baby's bed location
 Mobile Home PMR  Oui Non Oui Non

Règlement réservation mobile home / Booking payment

- 25% du séjour (animal et location TV compris) / 25% of the stay (pet and rental TV included) €
 - Frais de réservation / Booking fees + 25 €
- TOTAL** €

Le solde des frais de séjour est dû le jour de l'arrivée. *The whole of the stay must be paid for on arrival at the campsite.*

Modes de règlement / Payment type

- Chèque à l'ordre de " Régie Camping Cadoret Fouras "
 Chèques Vacances
 Virement bancaire (coordonnées sur demande)/ Bank tranfert (information on request)
 Paiement en ligne sécurisé par Résanet / Online payment by Resanet

Je reconnais avoir pris connaissance des conditions générales de réservation et du règlement intérieur, et déclare m'y conformer. *I certify that I have read the booking conditions and the camp rules and accept them.*

Cachet et signature du gestionnaire

N° DU
AU

Date :

Signature :

CONDITIONS GÉNÉRALES DE RÉSERVATION / GENERAL BOOKING CONDITIONS

Le camping accepte les réservations selon les dates et possibilités afin de garantir à sa clientèle un emplacement pour le jour de son arrivée. Celles-ci sont soumises à certaines conditions :

Le solde des frais de séjour est payable le jour de l'arrivée.

1. Toute location est nominative et ne peut en aucun cas être cédée.
2. Les droits de location (arrhes + frais de dossier) devront être payés dès réception du contrat de réservation et joints à l'envoi. Les arrhes seront déduites du montant de la facture. Tout mode de paiement sera libellé à l'ordre de "**Régie Camping Cadoret Fouras**".
3. Vous devez aviser de tout retard éventuel de votre arrivée, afin de conserver votre réservation. Le gestionnaire se réserve la possibilité de disposer de la location prévue s'il restait sans nouvelles 24 heures après la date d'arrivée prévue.
4. Toute modification pouvant entraîner une variation du montant de la redevance en plus ou moins doit être signalée le plus tôt possible. En cas de déclaration inexacte du preneur, le présent contrat sera résilié de plein droit et les sommes versées resteront acquises au camping gestionnaire.
5. L'**annulation** doit toujours faire l'objet d'un message écrit, notifiant le motif de l'annulation ; joindre un justificatif :
 - plus de 30 jours avant la date d'arrivée : les arrhes seront remboursées.
 - moins de 30 jours avant la date d'arrivée : la totalité des arrhes sera retenue.Les frais de réservation versés ne seront en aucun cas remboursés.
6. Lorsque le séjour est commencé, il n'y a pas de remboursement possible pour cause de départ anticipé, quelle qu'en soit la raison.
7. **Assurance** : Il vous appartient de vous assurer. Le camping décline toute responsabilité en cas de vol, incendie, intempérie... et en cas d'incident relevant de votre responsabilité civile.
8. Le locataire doit se conformer aux présentes conditions générales de réservation ainsi qu'aux dispositions du règlement intérieur du camping. Chaque locataire en titre est responsable des troubles et nuisances causés par les personnes qui séjournent avec lui ou lui rendent visite.
9. **Les emplacements camping** sont disponibles à partir de 14h et doivent être libérés au plus tard à 12h le jour du départ. **Le mobile home** sera disponible le samedi ou jour de l'arrivée à partir de 15h jusqu'au samedi ou jour de départ avant 10h. L'heure de départ avant 10h doit être confirmée au plus tard la veille à la réception.
10. **Les mobiles homes** sont loués pour une capacité maximale de 5 personnes, enfants et bébés inclus ; un seul véhicule est autorisé sur l'emplacement du mobile home. Aucune sur-occupation ne sera tolérée.
11. **Pour les mobile homes**, une caution de 250 € en 2 chèques (200 € + 50 €) sera demandée au locataire à son arrivée :
 - **200 €** garantie contre les dégâts éventuels ; elle sera restituée au moment du départ après vérification de l'installation, sous déduction éventuelle des frais de remise en état, détériorations ou manquants. Cette caution ne constitue pas une limite de responsabilité.
 - **50 €** pour couvrir les frais de ménage de fin de séjour ; **cette caution sera restituée si le logement est laissé dans le même état de propreté qu'à la livraison.**En cas de départ en dehors des heures d'ouverture du bureau d'accueil, la caution sera retournée par courrier au locataire, après contrôle des lieux.

Nous renvoyer le contrat rempli et signé ; un courrier précisant l'emplacement ou mobile home qui vous est réservé, vous sera expédié par retour, signé par le gestionnaire.

Nous vous remercions de votre confiance et vous souhaitons d'excellentes prochaines vacances.

The campsite accepts reservations according to dates and places available, in order to guarantee to customers a pitch for the date of arrival. Reservations are subject to certain conditions, as follow :
For all reservations, the whole of the stay must be paid for on arrival at the campsite.

1. Reservations are let to named individuals. It's forbidden to sublet or to transfer the hire to a third party.
2. The booking payment must be sent with the booking form, this act as a deposit and will, of course, be deducted from the amount due for the stay. A payment of 25.00 € must also be sent as a reservation fee. The crossed payment must be made in order to the name "**Régie Camping Cadoret Fouras**".
3. If we have not received any news as to your arrival within 24 hours, we will dispose of your pitch or accommodation.
4. Any modification which may result in a difference in the amount due, be it higher or lower, must be specified as soon as possible. If any fraudulent declaration is made by visitor this contract will be cancelled as of right and the amounts paid will remain the property of the campsite.
5. In all cases of **cancellation**, for whatever reason, cancellation must be done by letter with a written proof. Reservation fees will remain the property of the campsite :
 - more than 30 days before arrival, the deposit will be paid off.
 - less than 30 days before the date of arrival, the total of the deposit will be withheld.
6. In case of an earlier departure or a later arrival, in comparison with the dates of reservation, no reduction will be granted.
7. **Insurance** : It is up to each camper to take out a liability insurance. The campsite declines all liability in case of theft, fire, bad weather... and in case of accidents that are related to the camper's liability.
8. Clients certify to have read the booking conditions and the camp rules and accept them. Each tenant is responsible for disturbances and nuisance caused by people staying with him or visiting him.
9. **Pitches** are available from 2 p.m. and must be left at 12 a.m. the day of departure.
For mobile home, arrival and departure take place on Saturday in high season. Arrival after 3 p.m. and departure before 10 a.m.
10. **In mobile home**, the maximum number of people is 5. Additional occupants cannot be accepted.
11. **For mobile home**, a deposit of 250 € (200 € + 50 €) will be required at arrival in order to respect the inventory :
 - The deposit of **200 €** covers breakage of equipment; it will be returned at departure, after any deductions for missing equipment.
 - **50 €** covers the state of cleanliness of the accommodation when you leave; **it will be returned at your departure, if the rental is completely clean.**

Please return us the completed and signed contract. A letter, specifying the pitch or mobile home number which is reserved, will be sent to you after signature by the manager.

Thank you for showing your confidence in our company, we wish you a nice time on our campsite.